



MILESTONE

INSTITUTE

For English version, please see below.

Kedves Diákok, Szülők/Gondviselők!

Az elmúlt hetekben a koronavírus okozta COVID-19 típusú járvány európai elterjedésének lehattunk tanúi, s közben megtapasztalhattuk, hogy az együttműködés és a fegyelmezetttség miként tud abban segíteni, hogy a vírus terjedését mérsékeljük és a megbetegedés szempontjából nagyobb kitettséggel bíró csoportokat, különösen a beteg és idősebb korosztályt, megóvjuk a fertőzéstől. Olyan oktatási intézményként, amelynek diákjai és munkatársai egyben számos (budapesti és vidéki) iskolának illetve intézménynek is tagjai, nemzetközi konferenciák és versenyek rendszeres résztvevői, a koronavírus okozta járvány magyarországi megjelenésével fontosnak érezzük megszólítani diákságunkat illetve szüleiket, gondviselőiket a témában.

A Milestone Intézet a Kormányzat Koronavírus Operatív Törzsének iskolákra vonatkozó ajánlásait tartja magára nézve mérvadónak és ezekkel összhangban az alábbi intézkedéseket vezeti be. A kockázati helyzet változásával és az iskolákat érintő felhívásoknak eleget téve ezek az intézkedések a jövőben módosulhatnak. Arra számítva, hogy az Operatív Törzs az iskolák bezárását rendeli el a közeljövőben, a Milestone Intézet online oktatásra fog áttérni és az alábbi intézkedések erre az esetre is tartalmazzak útmutatást.

- Az Operatív Törzs március 8. vasárnapi bejelentése nyomán az iskolai kirándulások elhalasztásáról a helyzet javulásáig lemondjuk vagy lehetőség szerint elhalasztjuk az Intézet által szervezett külföldi tanulmányi utakat, beleértve a nemzetközi versenyeken való részvételt is. Ha az Intézet által tervezett és így lemondott külföldi utakkal kapcsolatban kérdésük merülne fel, kérjük, hogy ezt az academics@msinst.org címre küldött e-mailben jelezzék.
- Azt javasoljuk, hogy a jelenlegi kockázati szint mellett diákjaink, tanáraink és munkatársaink is lehetőség szerint halasszák el magánjellegű külföldi útjaikat. Azon diákjainknak és munkatársainknak, akik március 6-a óta egyéni szervezéssel utaznak/utaztak külföldre (nem csak az érintett területekre) vagy egy háztartásban élnek olyannal, aki külföldön tartózkodott, a hazaérkezéstől számított két hetes (14 nap) pihenőt írunk elő, amely idő alatt személyesen nem látogathatják az Intézetet. Megkérjük őket, hogy mihamarabb tájékoztassanak bennünket erről a tényről a academics@msinst.org címen.
- Mivel jelenleg az egyik legalapvetőbb ajánlás a higiénés szabályok betartása, erről szóló tájékoztatókat és kézfertőtlenítési pontokat tettünk elérhetővé az Intézetben. Emellett megnövelt takarítással kívánjuk a járvány terjedését az intézeten belül akadályozni.
- Amennyiben az Operatív Törzs iskolák bezárására hívna fel vagy elrendelné azt, úgy a Milestone Intézet időszakosan bezár és online fogja folytatni az oktatást, mind a mentori, mind a moduláris foglalkozások esetében. Az online oktatás technikai feltételei online oktatási felületünk, a Canvas rendszeren keresztül a rendelkezésünkre állnak, további tájékoztatást a teendőkről a Canvasen és e-mailben fogunk adni diákjaink részére.



MILESTONE

INSTITUTE

A fenti döntések a fiatal korosztály tipikus veszélyeztettségéhez képest túlzásnak tűnhetnek, ugyanakkor mindannyiunk érdeke az elterjedés mérséklése. Mindenkinek ajánljuk a figyelmébe a koronavírussal kapcsolatos [kormányzati tájékoztató honlapot](#), amelyen naprakész információk találhatóak a járványról, a megelőzésről és egyéb fontos tudnivalókról.

A fentiek mellett a legfontosabbnak a diákságunk és Intézetünk közötti megfelelő kommunikációt tartjuk: kérjük, hogy ha a járvánnyal kapcsolatban bármilyen fontos közölni valójuk van, amely diákságunkat érintheti, legyenek szívesek azonnal tájékoztatni bennünket - természetesen mi is ugyanezt fogjuk tenni.

A Milestone Intézet vezetősége és egy erre kijelölt munkacsoport folyamatosan figyelemmel kíséri a járványról szóló híreket és javasolt eljárási rendet, így a jelenlegi intézkedések a helyzet változásával szintén változhatnak. Kérdés esetén kérjük, keressék Intézetünket a fentebb jelölt e-mail címen.

Együttműködésüket ezúton is köszönjük.

Üdvözlettel:

Léderer Dániel
Ügyvezető igazgató
Milestone Intézet

Szabó Tünde
Operatív oktatási vezető
Milestone Intézet



MILESTONE

INSTITUTE

Dear Students and Parents/Guardians,

The past few weeks have seen a spread of the COVID-19 disease outbreak in Europe, and experience shows how disciplined cooperation can help to lessen the spread of the virus and protect those most vulnerable to it: those with a chronic health condition and seniors. As an educational institution of which students and faculty are also members of various schools and organisations in Budapest and elsewhere in the country, as well as regular participants of international competitions and conferences, we feel it important to reach out to our community in this matter.

Milestone Institute's policy is to follow the guidance issued by the Hungarian government's Operative Group applicable to schools, and, in line with these guidelines, the Institute is introducing the measures below. Please note that, depending on the changes in the situation and risk levels in Hungary and in accordance with the guidelines issued to schools, the measures below may also be updated. As we expect the Operative Group to announce a call for school closures in the very near future, Milestone will continue its teaching activities online; the measures below also include guidance for this eventuality.

- Further to the Operative Group's announcement on Sunday 8 March calling for a postponement of school excursions, we are cancelling or, where possible, postponing any trips abroad organised by our Institute, including participation in international tournaments. Should you have any questions regarding trips abroad planned and hereby cancelled by the Institute, please contact us at academics@msinst.org.
- In light of current risk levels, we recommend that our students, faculty and staff postpone their private trips abroad. For those students and staff who have been abroad or whose household member has been abroad (regardless of the country visited) since 6 March, we are setting a rest period of 2 weeks (14 days) from the date of arriving back to Hungary, during which time they cannot visit the Institute in person. We ask those who fall into this group to let us know about this fact at the earliest possible opportunity by emailing at academics@msinst.org.
- As one of the essential recommendations is to follow basic hygiene routines, we have made available relevant information material and hand sterilising points in our Institute's premises. We have also implemented additional cleaning services to help prevent the potential spread of the virus.
- In case the Operative Group calls for school closures, Milestone Institute will also shut down temporarily and teaching will continue online for both Module Teaching and Mentoring. The technical background for online teaching is available by means of Canvas, our online learning management platform; further information about arrangements will be provided to students via Canvas and/or email as and when this becomes necessary.



MILESTONE

INSTITUTE

While we are aware that, in light of the relatively moderate risk levels to younger people, the above measures may seem overly cautious, we also recognise that the prevention of the virus spreading further is a shared interest. We would like to call your attention to the Hungarian government's [coronavirus information website](#), where you can find up-to-date information about the outbreak, prevention and other important guidance.

In addition to the above measures, we consider effective communication between our Institute and our students of paramount importance. We therefore request that in case you are aware of any circumstances that may affect our student body, you inform us immediately - we will of course do the same.

The Leadership Team of the Milestone Institute and a specially assigned Task Force is closely following the news about the outbreak and the official guidance issued; with any changes to the situation and recommendations, the measures introduced will also be updated. Should you have any questions, please contact us at the email address included above.

We thank you in advance for your cooperation in this matter.

Best regards,

Dániel Léderer
President & CEO
Milestone Institute

Tünde Szabó
Head of Academic Operations
Milestone Institute